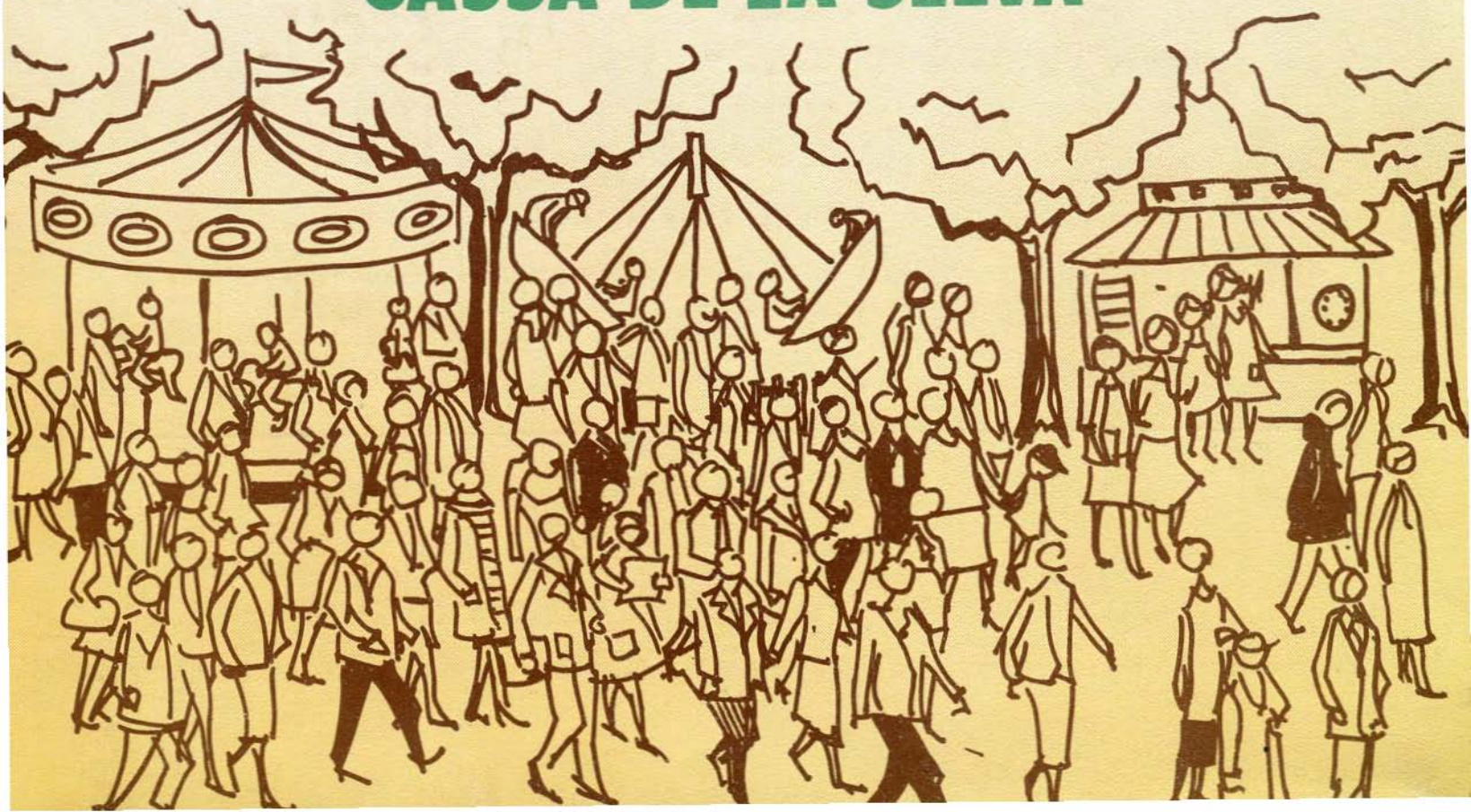


festa major 1977

CASSÀ DE LA SELVA



tecnofis

OFICINA TÉCNICA
DE SERVICIOS
A LAS EMPRESAS

DELEGACIÓN / GESTORIA

**GES-
TORIA**

Narciso Galcerán Solá

Gestor Administrativo Colegiado 1.429
D. N. I. 40.240.215

**SEGU-
ROS**

José A. de las Heras Laliena

Agente de Seguros Colegiado
D. N. I. 40.252.919

C/. José Antonio, 12 - Teléfono 46 07 57

CASSÁ DE LA SELVA

Automóviles CASSÁ

José A. de las Heras

Compra - Venta de Automóviles

Ctra. Provincial, 180 - Teléfono 46 02 02

CASSÁ DE LA SELVA

SPORT MOTO

JOSEP ROQUETA

**Vendes i Reparacions
Accessoris**

Motos: Montesa - Puch - Lambretta - Ducati
Honda - Ducson - Sanglas, etc.

Prolongació General Mola, s/n.

Cassà de la Selva





DIDAC

**PINTURA INDUSTRIAL
I DECORATIVA**

Pressupostos a l'abast de tothom

C/. Bonavista, 1, 1.^{er}, 3.^a

CASSÀ DE LA SELVA

Mobles Casadevall

els hi ofereix

Dormitoris

Menjadors

Mobles de cuina

Mobles auxiliars

Armaris solts

etc.

Cistelleria i esparteria

S'arreglen «sillons» de plàstic i cadires de balca

Gral. Primo de Rivera, 16

Telèfon 46 03 63

Magatzem i exposició:

Urbanització Maria Cassà

2.^o Travessera, s/n

CASSÀ DE LA SELVA

MANUFACTURAS DE CORCHO

ISIDRO BAUS

Casa Fundada en 1910

*Especialidad en Tapones para
champán, sidra, vinos y licores*

República Argentina, 39-41

Teléfono 46 00 28
CASSÁ DE LA SELVA

Calle 18 de Julio, 34

Casa Manolita

le ofrece

Tejidos - Géneros de punto - Confecciones
Corsetería - Lencería - Medias - Toallas baño
Colchas - Alfombras - etc.

Dolores, 14

Teléfono 46 01 08

CASSÁ DE LA SELVA

FACUNDO CAMPENY

Obras y Construcciones

Provincial, 148

Teléfono 46 03 83

CASSÁ DE LA SELVA

DROGUERIA

JOAQUIM SOLER NADAL

PINTURES I PAPERS PINTATS

de totes classes i marques

Gran oferta papers pintats

des de 50 ptes. el rotlle

Extens assortit d'articles per a la nateja

Especialitat amb cortines,

jocs de bany i

estovalles

Catalunya, 30

Telèfon 46 02 17

Cassà de la Selva

Pòrtic

Quan els boscos ens porten el perfum de la ginesta i el blat comença a rossejar, truca a la porta de la Vila la FESTA MAJOR del 1977.

En veritat, FESTA MAJOR, que t'esperàvem... No podríem entendre un any sense la teva presència.

Que per sempre siguis BENVINGUDA!

Nosaltres hem preparat la teva arribada engalanant les cases i els carrers, perquè junts puguem disfrutar d'unes diades d'alegria i d'unitat i volem que sàpigues, FESTA MAJOR, que obrim el cor a tothom per a fer-los participar de la nostra joia i acolliment.

A tots, BONA FESTA MAJOR!



Perruqueria per a Senyores

Joana

Li ofereix de nou els seus serveis a hores convingudes

Urbanització Cunillera
Telèfon 46 03 95

CASSÀ DE LA SELVA

Baleri y Bosch



C/. Provincial, 195 - 197

Teléfono 46 03 19

CASSÀ DE LA SELVA

Bosses, Sacs, Tub i Làmina
de Polietilè

INERGA, S. A.

Representant:

Gerard Coris

Concepció, 29 - Telefon 83 02 86

LLAGOSTERA

Embutidos
y
Conservas
de carne

La Selva



Joaquín Albertí, S. A.

CAMPLLONCH (Gerona)

Teléfono 46 10 00
(3 líneas)

Transportes

RAURICH



Calle Estación, 8
CASSÁ DE LA SELVA

ICA

Ismael Calzoda Alsina

Instalaciones eléctricas * Calefacción * Agua

Carretera Provincial, 2 - Tel. 46 08 60 - Tel. Particular 46 10 90

CASSÀ DE LA SELVA



s.a.e. silgomsa
MANUFACTURAS DEL CAUCHO

Especialidades caucho - metálicas

Teléfonos 46 01 75 y 46 02 47 - Telegramas «SILGOMSA»
Calle Remedio, s/n.

Cassá de la Selva

(Gerona-España)



PLANXISTERIA I PINTURA
MECÀNICA

TALLER BOU

Carretera Provincial, 121

Telèfon 46 07 31

CASSÀ DE LA SELVA



Estomacal AROMAS DE LA SELVA

Anís DELASELVA

DESTILERIAS AL VAPOR DE ANISADOS Y LICORES

Sucesor de NARCISO DURÁN

Almacén de Alcoholes, Vinos generosos y Vermuts

Teléfono 46 00 21 - CASSÀ DE LA SELVA

LAMPISTERIA

ELECTRICITAT

Joaquim Torrent

Generalísim, 51 - Telèfon 32 - RIUDELLOTS DE LA SELVA

a CASSÀ DE LA SELVA

Robert Carreras

Carrer Sud, s/n.

Bar - Restaurante

EL BON ACULL

Surtido en tapas Cocina catalana Se admiten encargos
Amplio salón para banquetes, bodas, bautizos, etc.

Teléfono 460027

CASSÀ DE LA SELVA

Auto - Escola

Sant Jordi

Raval, 53 - Telèfon 46 08 15

CASSÀ DE LA SELVA

Infórmese

De como va la bolsa

De como puede obtener un crédito

o invertir bien sus ahorros.

Pero cuide que la información

provenga de buena fuente.

El BANCO CENTRAL le ayudará a resolver
todas las dudas que Vd. pueda plantearse.

Profesionales especializados atenderán
eficazmente sus consultas, orientándole
y aconsejándole convenientemente.

Son ventajas de un gran Banco



BANCO CENTRAL

Su Banco amigo

Este año, nueva versión de la

FIESTA MAYOR

La presente Fiesta Mayor ofrece la novedad de que está organizada por una Comisión Gestora, integrada por representantes de las sociedades deportivas y culturales de la Villa.

Año tras año, nuestra Fiesta Mayor viene experimentando un pronunciado declive, originado por diversos motivos, como pueden ser la inhibición del Círculo Recreativo, y el lógico no arriesgarse demasiado de la Unión Deportiva Cassá, sociedad ésta que, aunque exclusivamente deportiva, viene soportando últimamente el peso de la Fiesta.

Otros motivos pueden ser, la cada vez mayor salida de los cassanenses hacia la costa y otros lugares de descanso, aprovechando la semana de vacaciones, y el hecho de que la Fiesta Mayor ya está dejando de ser aquella fiesta grande en que los cassanenses recibían a sus familiares forasteros.

Hemos tocado el tema fiesta en lo que concierne a bailes y demás atracciones de variedades. Respecto a las actividades deportivas, culturales y de proyección de películas, siguen las ya tradicionales.

Ante este peligro de perder la Fiesta grande del pueblo, en el aspecto explicado de bailes y otras actividades del ramo, por iniciativa del Ayuntamiento se convocó a las sociedades locales para estudiar a fondo el problema y tratar de organizar la Fiesta conjuntamente.

A las reuniones que a tal efecto se están llevando a cabo, asisten los representantes de las entidades: Unión Deportiva Cassá, C.R.A.C., Amics de la Sardana, Fomento Deportivo Cassanense y A. D. Cassanense. A última hora ha ofrecido su colaboración la Associació de Veïns de Cassà, que puede ser de gran ayuda.

Hay que dejar bien claro, sobre todo, que esta Comisión Gestora de la Fiesta Mayor funciona independientemente del Ayuntamiento, si bien para detalles propios de organización cuenta con la colaboración del mismo. La única vinculación real con la Casa Consistorial, será que, en caso de déficit, el municipio se hará

MATEU & MATEU

TRANSPORTS - CONSIGNACIONS



SERVEIS NACIONALS i INTERNACIONALS

- Xarxa Nacional amb més de 50 Agències Pròpies en tot Espanya.
- Xarxa Internacional amb serveis regulars directes T. I. R. a i des de 36 ciutats Europees.
- Paqueteria i càrregues completes.
- Mudances - Serveis Marítims i Aeris.
- "Containers" - Frigorífics Autos-cisterna.
- Serveis T. I. F. en ferrocarril.

Bernatollada

LA MÉS COMPLETA ORGANITZACIÓ
DE TRANSPORTS AL SEU SERVEI

|||
Peluquería

Joaquín
Torrent

SERVICIO

ESMERADO

Paseo Vilaret, 3
CASSÁ DE LA SELVA
|||



Garage CENTRAL

Reparación de Automóviles y Tractores

Lavados y Engrases

Calle Progreso, 16

CASSÁ DE LA SELVA

Teléfono 46 09 16

|||
Tocinería
Ultramarinos

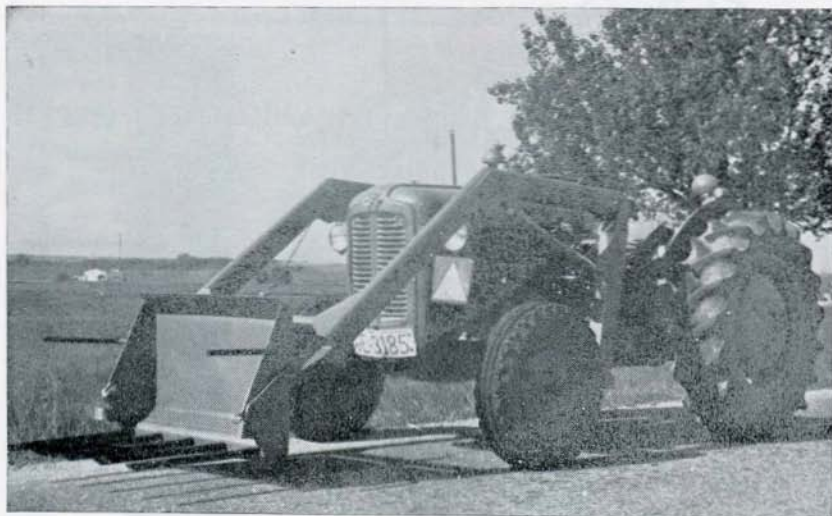
Juan Baulida

C/. Juan Gener, 2

Teléfono 46 07 82

CASSÁ DE LA SELVA
|||

Construcció de Maquinària Agrícola



Bótes per a fems líquids
Aparells extractors i immobilitzadors de
bestiar boví, ambdós sistemes patentats
Elevador hidràulic de bales
Pales carregadores frontals

Jesús Dalmau Serra

Carrer Marina, 33
Telèfon 46 03 16

CASSÀ DE LA SELVA

Remolcs 1.500 a 8.000 quilos
Bolquets mecànics i hidràulics
Distribuïdors de fems - Esbudelladores
Cultivadores blat de moro
Màquines dalladores
Anivelladores de terrenys
Grades de discs

Arpilleras y envases de yute,
de poliamida poliéster
y de polipropileno.

Cajas de cartón ondulado

Flejes de plástico para embalaje

Embalajes Industriales

Bajada J. Verdaguer, 3

Tel. 46 01 44

CASSÁ DE LA SELVA

**Sucesor de
Ramón Gruart**

**PREPARACIÓN
Y ALMACÉN DE CORCHOS**

*Oficinas: Bajada Pl. Verdaguer, 3
Tel. 46 01 44*

*Almacenes: Ctra. de Caldas, s n
Tel. 46 03 32*

CASSÁ DE LA SELVA

CASA BARRIS

Josep Barris Albreda

ESPECIALITAT EN
CARGOLS I PEUS DE PORC

Tancat tots els divendres
excepte els festius

Telèfon 46 10 05

Campllonch



cargo de aquél, y en el caso de beneficios, no serán para las sociedades participantes ni quedarán de remanente para futuras ediciones, sino que también el Ayuntamiento se hará cargo y entrará en la obligatoriedad de invertirlos en las carteras de Deportes y Beneficencia.

Con la unificación de esfuerzos se puede salvar la Fiesta Mayor, pues es de todos y para todos los cassanenses, sin privilegios ni exclusiones, y cada uno y cada entidad en general, están obligados moralmente a contribuir de acuerdo a sus posibilidades.

Este año, la elección de la Pubilla se hará durante los días de la Fiesta, lo que será un detalle más para contribuir a su esplendor. La Comisión ha cuidado en ofrecer un programa variado y del agrado del público, en el que no faltan las acostumbradas audiciones de sardanas, la participación de dos importantes orquestas en las sesiones de bailables, y hasta un concierto de música catalana.

Con la colaboración de todos, se espera que esta Fiesta Mayor de Cassá recupere su prestigio, y vuelva a ser, año tras año, lo que antes fue.

JOSE JAVIER ROMERO



Mútua Nacional de l'Automòbil

Especialitzada en Assegurances de Vehicles.
Cartes verdes per a l'estranger. Xarxa assistencial a
565 poblacions espanyoles i a tot Europa i
països d'Àsia i d'Àfrica

General Europea, S. A.

Companyia d'Assegurances
Incendis - Vida - Responsabilitat Civil General
Defensa - Robo - Vidres - Accidents - Pòlisses
de la llar - Hospitalització i Alta Cirugia, etc.

Sub - Agència

Joan Galí i Salavedra

General Mola, s/n.

Telèfon 46 09 09

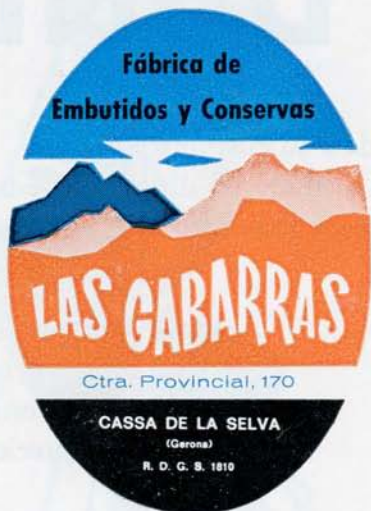
CASSÀ DE LA SELVA

JOSEP M.^a PLA

CONTRACTISTA D'OBRES

Telèfons 46 00 62 - 46 08 08

CASSÀ DE LA SELVA



Taller Mecánico

Durán

Reparaciones y Engrase

C/. Provincial Llabrés, 43

Teléfono 46 10 32

Cassá de la Selva

Taller de Tapisseria i Cortinatges

Armand Farrerós

Marina, 77 - Telèfon 46 07 88

CASSÀ DE LA SELVA

Confecciones

DANDY

Recuerda a su clientela y amigos,
que ha recibido las últimas novedades
de Señora y Caballero

Antes de efectuar sus compras,
les brinda la oportunidad
de escoger su Vestido o Traje
a precios módicos.

Recuerde: **DANDY**

Juan Maragall, 3 - GERONA



TALLER MECANICO

*Emilio
Vidal Ribot*

Construcción y
reparación de
maquinaria del corcho

Construcción de
máquinas automáticas
de marcar
tapones de corcho,
con tinta

General Franco, 2 - Tel. 46 01 68

CASSÀ DE LA SELVA



CAIXA RURAL PROVINCIAL

(SOC. COOP.)

Al servei de les activitats Agrícoles, Ramaderes i Forestals de la província.

Membre del consorci de Caixes Rurals.

Més de 1.800 oficines obertes a tot Espanya al seu servei.

Oficines a: Girona, Banyoles, **Cassà de la Selva**
Figueres, Torroella de Montgrí i La Bisbal

Piça de la Coma, 23
Telèfon 46 07 91

Els nens i la Festa Major

Darrerament s'ha parlat molt de la decadència de les Festes Majors. S'ha dit molt que estan desfasades respecte a la vida moderna i que els nous mitjans de comunicació i el fort tren de vida actual les han desvirtuat. Algú ja ha profetitzat la seva desaparició.

Creiem que el que es diu és veritat, però encara queda un sector que en disfruta plenament i les espera amb fruïció: la mainada.

El que intenta aquest escrit és veure la Festa Major des del punt de vista dels «nanos»: Què és per ells, coses que els hi agraden i que no els hi agraden, què farien per millorar-la...

Per aquest motiu hem burjat la seva infantil imaginació entrevistant un nodrit grup (més d'un centenar) de nens i nenes de Cassà.

Els més petits (5 i 6 anys) segueixen esperant amb delectació el que ha fet les delícies de tantes generacions: Els cavallets, els cotxes, les joguines, els gegants... rebutjant tot tipus de tòmboles, «auto-xocs»...

Els més grandets (7 a 11 anys) ja fan un tomb de 180° i rebutgen totes les coses que fan «ésser petit» (cavallets, pesca de la tortuga...) inclinant-se cap a les emocions fortes i violentes: «Auto-xocs», parades de tir, muntanyes russes...

Tant uns com els altres estan força d'acord en demanar:

Tots voldrien un circ, focs d'artifici i una gran nòria. A altres els hi agradaria més coses: Parcs d'animals, més atraccions, més joguines, carrers més enferriolats, festes infantils, llibres, barraques de «por»...

Com veiem, els «nanos» veuen la Festa únicament com a atraccions i gatzara; per altra part, molt en consonància amb la seva edat.

Pels més grans, la cosa ja canvia, encara que l'essencial segueixi el mateix. Un 55% opinen que la Festa és diversió, un 24% descans, un 8% festa de família, un 6% motiu per a viatjar, un 3% diuen que és avorrida i a un 4% no els diu res.

Les predileccions van cap a l'envelat i els «auto-xocs».

Es queixen sobretot perquè és massa cara, ja que llurs economies a vegades no hi arriben, perquè no hi ha prou diversions per a ells (diuen que solament és per als més petits i els més grans), perquè es celebra abans dels exàmens de juny i no la passen gaire tranquil·la, perquè les atraccions fan massa soroll...

Demanen més sardanes, millorament de les barraques, que sigui més llarga, que hi hagin més espectacles dedicats a la seva edat (teatre infantil, competicions esportives...). Només un 5% no hi canviarien res.

Si volem conservar la nostra festa hem de tenir molt en compte les seves opinions, ja que la mainada és la base d'una gran part de les festes populars i quan ells perdin la il·lusió serà quan de veritat s'haurà arribat al final.

Jo demanaria a tots els que fan possible la Festa Major, que pensin una mica més amb els petits i d'aquesta manera s'haurà salvat.

Peluquería de Señoras

Mary

Ofrece sus servicios en:

C/. Cataluña, 39, 1.º - Tel. 46 03 93
CASSÀ DE LA SELVA

*Si voleu comprar barat i bó
aneu a Can Madró*

Queviures i Congelats

JOAQUIM MIQUEL PRESAS

Carrer dels Horts, 20

Telèfon 46 02 24

Cassà de la Selva

Transportes

R. OLIVERAS

Servicio de Autocares

Enlace con los trenes en Caldas de Malavella, mañana y tarde

Plaza General Franco, 8 - Teléfono 46 00 88

CASSÀ DE LA SELVA

Carpintería y Ebanistería

José Suru

Calle Verneda, s/n.

Teléfono 46 10 66

CASSÀ DE LA SELVA

**Pintura
y
Decoración**

Luis Camacho Moreno

C/. Mayena, 4
Teléfono 83 05 49
LLAGOSTERA

**Fernando
Camacho Moreno**

YESERO

C/. Mediodía, 101
CASSÁ DE LA SELVA



Productos para la Ganadería y Avicultura

Concesionarios exclusivos para la provincia de Gerona
de la Leche Maternizada

PROVICALF

Producto PROVIMI

C/. San Miguel, 21-23

Teléfono 20 08 41

Gerona

Palau Sacosta

Distribuidores en toda la Provincia



INDUSTRIES PLASTIQUES CASSÀ, S. A.

A 150 m. de l'encreuament a Riudellots
Telèfon 46 01 90

Cassà de la Selva
(Girona)

Tub Film de Polietileno

Film per a usos industrials
Film per a l'agricultura
Film retràctil
Làmina per a envasadores automàtiques
Semi - Làmina microperforada

«Fleje» de Polipropileno

«Flejes» industrials per a embalatges

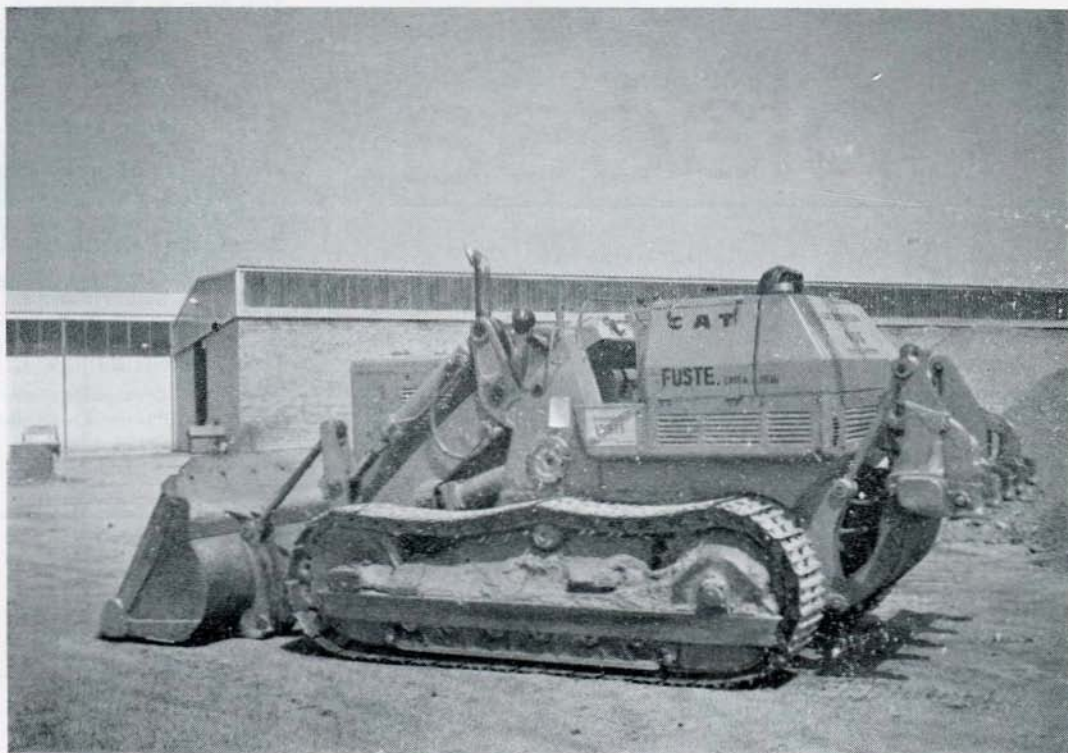
Bosses de Polietileno

Bosses pel comerç
Bosses industrials
Bosses Retràctils

Tubs i Perfils de P. V. C.

Cortines de plàstic
Fils per a fructicultura
Perfils industrials

Reliable, S. A.



Excavaciones **FUSTÉ**

Ctra. de Gerona a San Feliu, km. 11'500 - Tels. 46 07 72 - 46 10 61

CASSÀ DE LA SELVA

Contratista
de Obras

**JUAN
ESTEBA
XABADIA**

Estación, s/n.
Llambillas

18 de Julio, 37
Cassá de la Selva

Cocinas Orbegozo
Aparatos Gas



Representante:

TRANSPORTES GENOHER

Arrabal, 27 - Tel. 450440 - CASSÁ DE LA SELVA

|||
Transportes

Volquetes

**Jaime
Vilá**

Calle Abajo, 53
Teléfono 46 04 55

Cassá de la Selva

|||

Oficina d'Assegurances

Joaquim Barris Solench

Carrer Raval, 55 - Telèfon 46 02 99
CASSÀ DE LA SELVA

Delegació de

Gestoria **CARBONELL**

Nostres serveis especialitzats, a la seva disposició:

Automòbils

Assegurances Socials

Assumptes Fiscals

Passaports

Registres Industrials

Fotocòpies

Obert: dimecres de 10 a 12 - Dies feiners de 5 a 9



UNIÓ DEPORTIVA CASSÀ

La U. D. Cassà és sens dubte la societat actual de més gran solera a la població. En quant a esport, es dedica exclusivament al futbol, mantenint cada temporada en competició a tres equips: equip de regional, juvenils i infantils, o pre-juvenils.

Del club han sortit bons futbolistes, alguns d'ells traspasats al Girona, gràcies precisament a la gran atenció que es dedica a la cantera. Igualment, el primer equip es nodreix dels joves valors que surten del conjunt juvenil, transferint a més a més a equips de la comarca, els jugadors que necessiten el corresponent rodatge.

Aquesta temporada no han anat les coses bé i s'ocupen els últims llocs de la taula classificatòria, essent difícil la continuïtat a la categoria, però, igualment que va passar fa tres temporades fins seria convenient baixar per un any, per així recuperar-se en els terrenys esportiu i econòmic, i de cara als seguidors, es gaudirien de bones tardes de futbol.

La U. D. Cassà anava organitzant fins l'últim any l'Envelat, el que feia que pràcticament tota la Festa Major queia damunt les seves espatlles, arriscant al mateix temps un pressupost que era esportiu. És, per això la societat puntal en aquesta Comissió Gestora de la present Festa Major.



Cassà Corcho A. D. Cassanense

Des de fa algun temps es succeeixen els partits del Campionat d'Empreses al nostre poble; els que participem en aquest campionat no som més que un grup d'amics amb l'únic afany de disfrutar i fer una mica d'esport en les nostres hores lliures.

La prova més palpable és que no comptem amb socis que abonin quotes, i no tenim cap classe d'ingrés econòmic.

Competint per ésser els millors en el nostre grup, passant una estona amena i distreta, posant-nos en forma, tot dintre d'un esperit de companyonia i franquesa, són els nostres millors anhels.

Aportant la nostra modesta col·laboració, junt a altres entitats esportives i culturals de la Vila, posem un granet de sorra més per a intentar fer una Festa Major tal i com es mereix el nostre estimat poble.

Desitgem a tots una MOLT FELIÇ FESTA MAJOR.

«CASSÀ CORCHO» y «A. D. CASSANENSE»

DISTRIBUIDORA

**PAPELERA
DEL TER**

SOCIEDAD ANONIMA

**Papeles de todas clases
Suministros de almacén
Fabricaciones especiales**

ALMACENES Y TALLERES:
Garrotxa, 9
Teléfono 20 44 00 (3 líneas)

GERONA

Pastisseria

Bomboneria

F. Adroher

Dolors, 6

Telèfon 46 03 39

CASSÀ DE LA SELVA

VICENTE PAVIA DEXAQUES

Suc. de Salvador Matas

TAPONES DE CORCHO

Barceloneta, 7

Teléfono 46 01 10

CASSÀ DE LA SELVA

PELUQUERIA PARA SEÑORAS

MONTserrat TURÓN

Depilación a la cera

Calle de la Paz, 29

Teléfono 46 07 18

CASSÀ DE LA SELVA

Calçats MIR

com sempre...

a la seva disposició

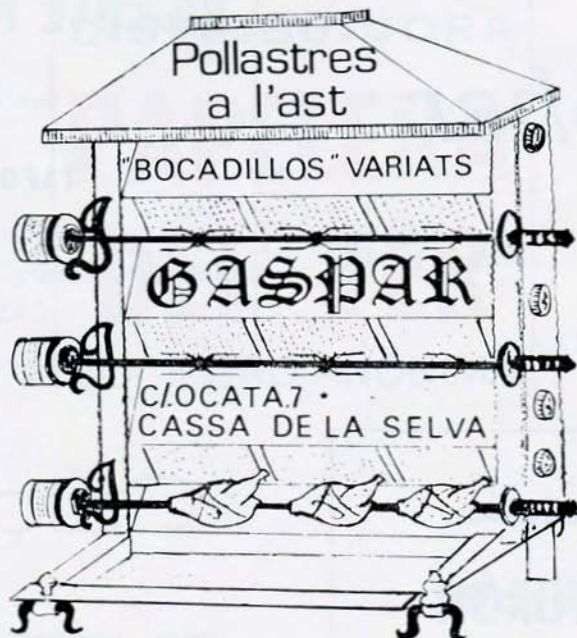
Germà Agustí, 8 - Telèfon 46 02 96 - CASSÀ DE LA SELVA

A l'ast:
Pollastres, Picantons,
Anecs, Xai, Vedella,
Conill, Butifarres.

Calamars a la romana
Calamars amb salsa
Canelonis gratinats
Peus de porc amb
salsa de tomata
Cargols a la llaminera
Tripa y pota
Patates fregides

Si al client li interessa, es serveix tot calent ja que es disposa d'un forn d'infrarrojos.

Casa **GASPAR**



Frankfurts, Hamburgueses,
Llom a la planxa,
Truita a la planxa,
Entrepans de formatge,
Pinxits, Bacon.

Especialitat de la casa:

Bikinis

Xef: **Joan Casals Horcajo**

Telèfon 46 10 64

Obert: Tota la setmana,
excepte el dilluns

Casa **GASPAR** us servirà tota classe de claus per:

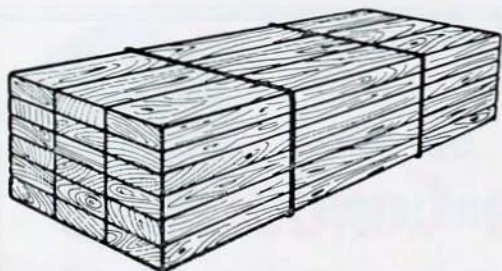
automòvil, pis, cadenats (candaus), etc. - I també cadenats de combinació, clauers, targeters, etc.

Servei urgent - Lliuraments al dia

Telèfon 46 10 64

Carrer Ocatà, 5

Cassà de la Selva



SERRERIES GAROLERA, S.L.

CASSÀ DE LA SELVA

MAGATZEMS DE FUSTES DEL PAIS
I D'IMPORTACIÓ

CONSTRUCCIÓ I FUSTERIA

Ctra. de Girona a Sant Feliu, Km. 14'170

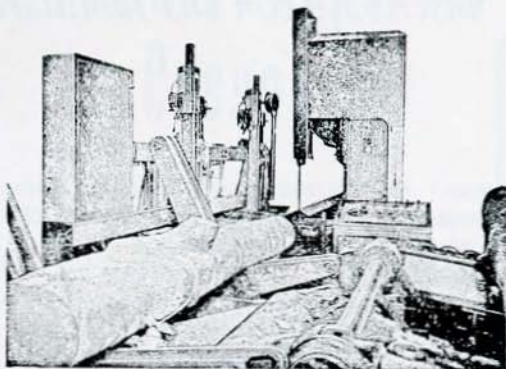
Telèfon 46 09 32

EXPLOTACIONS FORESTALS

SERRADORA PROPIA

FUSTES PER A PALETS I EMBALATGE

Ctra. Esclet, s/n. - Telèfon 46 02 40



TRANSPORTES

Juncà



Provincial, 132 - Teléfono 46 00 92 - CASSÀ DE LA SELVA

*Si posee Carnet de Conducir
inscríbese con sus familiares al*

Montepío de Conductores San Cristóbal de Gerona y su Provincia

C/. Bernardo Boadas, 1, 1.º, 2.º - Teléfono 20 16 34 - GERONA

Clínicas y Especialistas de Gerona y Barcelona
Servicio Jurídico (Pago de Fianza)
Seguro Individual de Accidentes
Subsidios por Enfermedad, Invalidez y Defunción
Ayuda Familiar por retirada de Carnet (8.000 ptas. mes)

Delegado en
CASSÁ DE LA SELVA:

Luis Casadella Roig

C/. Estación, 8



Festa Major 1977

Festa de l'esperança

La Societat Tennística Cassanenca, amb la mirada fixa en noves i ambicioses realitzacions, no pot de cap manera fer orelles sordes a la realitat del moment i vol amb tota intensitat, fruit d'aquesta renaixença de la nostra Festa Major.

Que sigui aquest any del 1977 el començament de l'enlairament d'una Festa que poc a poc s'anava desdibuixant.

Si la unió de tot el poble ha fet possible el ressorgiment de la nostra Festa, que sigui aquesta unió la que ens permeti plantar cara a tots els problemes que es presentin a l'objecte de resoldre'ls per al millor esplendor de la nostra vila.

Volem de manera real i ferma, formar part d'aquesta rodona meravellosa que formen la unió d'entitats de la vila, perquè d'una vegada i per sempre, torni a agafar la torxa que sempre havia portat, el que voldria dir que som un poble viu i que les manifestacions culturals i esportives, tal vegada una mica endormiscades, es van despertant amb nova força. Força d'un poble treballador que no vol oblidar les seves tradicions i el seu antic esplendor.

Una molt feliç Festa Major és el que els desitja la

SOCIETAT TENNÍSTICA CASSANENCA



Foment Deportivo Cassanenc

Fundat per iniciativa d'un grup entusiasta de l'esport amateur l'any 1965, inaugura el seu Complex Poliesportiu el mes de juny del 1967. En aquest desè aniversari farem un petit resum de les diverses activitats: Amb la inauguració de la piscina es fundà també l'equip de natació que ha participat cada any en les competicions provincials i fou Campió Provincial en Piscines descobertes. Cada any s'organitzen curssets de natació i pot afirmar-se que el Foment ha ensenyat a nedar a gairebé la totalitat dels nens i nenes cassanencs.

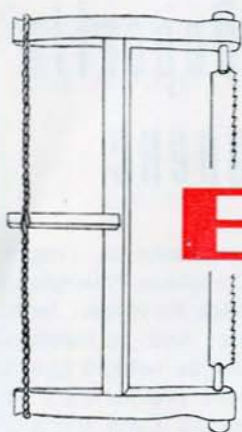
Les altres seccions són: Hoquei sobre patins, Bàsquet i Balomà, totes elles amb equips alevins, infantils i juvenils, les quals han portat el nom de Cassà esportiu a tota la província gironina i barcelonina.

El Foment, per totes aquestes activitats, fou guardonat amb la Primera Placa a la Millor Labor Esportiva, per la Delegació Provincial i els Periodistes Esportius Gironins.

Agraïm als socis la seva col·laboració (sense ells no podria fer-se cap activitat) i ara més que mai demanem que segueixin ajudant-nos com han fet durant aquests passats deu anys.

Bona Festa!

F. D. CASSANENC



Fusteria i Decoració

E. VILAR

Carrer Llebre, 51 - Telèfon 46 07 69

CASSÀ DE LA SELVA

Alfonso Teixidor a) Font

Gran surtido en Electrodomésticos

Paseo Vilaret, 5

Teléfono 46 11 04

CASSÀ DE LA SELVA

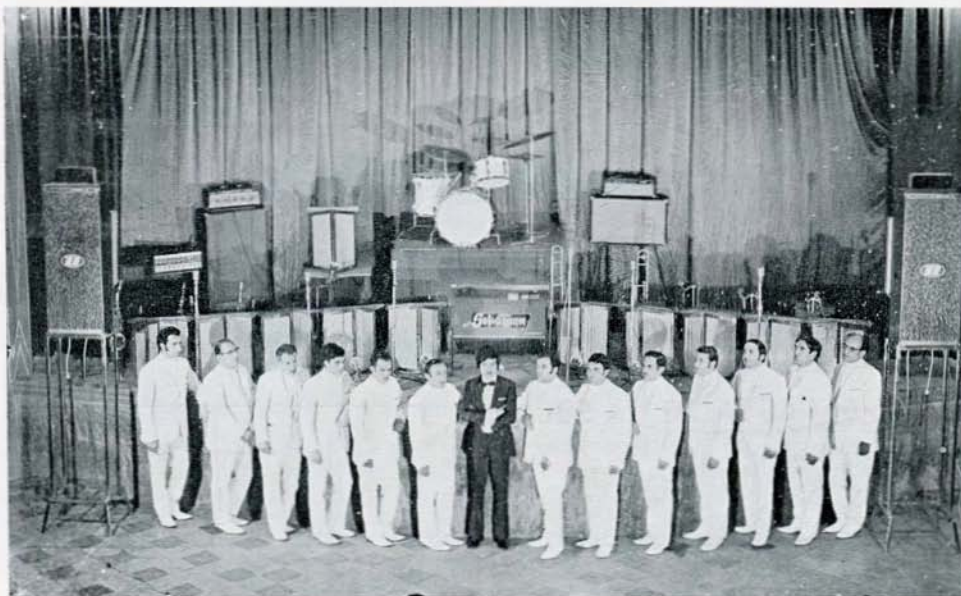
FÁBRICA DE TAPONES DE CORCHO

S. Sabriá Gelabertó

Gral. Sanjurjo, 6

Teléfono 46 01 33

CASSÀ DE LA SELVA



Orquesta LA SELVATANA

Representante: **Modesto Puig**

C/. Cataluña, 13 - Tel 46 02 14 CASSÀ DE LA SELVA

Perfumería

Mercería

LA ESTRELLA

C/. Tercio de Montserrat, 6 - Tel. 46 09 49

CASSÀ DE LA SELVA

Vinos
Licores
Ultramarinos

Joaquín Turón

Gral. Primo de Rivera, 40

Teléfono 46 03 04

CASSÀ DE LA SELVA

• FARMACIA •



J. Botet

Pl. Dr. BOTET, n.º 1
Teléfono n.º 46 0098

CASSA DE LA SELVA

TRANSPORTES

Pedro Gibert

**CARGA GENERAL
CAMIÓN VOLQUETE**

Primitivo Artigas, 11 - Teléfono 46 03 41

CASSÁ DE LA SELVA

alfons martin font

CONSTRUCTOR D'OBRES



Sangüesa Petit

Carrer Germà Agustí, 4
Telèfon 46 09 40

Cassà de la Selva

Muebles Tarradas

Grandes existencias en todos los estilos

Sucursal en **Cassá de la Selva:**

José M.^a Xifró

Medidas, 6 - Teléfono 46 01 09

Casa Central en **BAÑOLAS:**

Calle Verdaguer, 20

Teléfono 57 02 66

Precios siempre razonables

Solicite presupuestos sin compromiso alguno



C.R.A.C.

El C.R.A.C., Club de Rugby Atlètic Cassà, fundat l'any 1972 segueix endavant gràcies a l'esforç dels seus directius i a la bona col·laboració «desinteressada» dels seus atletes, que això és la base per a que sigui esport. Es compona de tres seccions: Rugby, Atletisme i Petanca.

En quant al Rugby, direm que aquest any s'ha donat un gran pas al formar-se l'equip juvenil, que és la clau perquè aquest esport continuï practicant-se. Destacarem que el susdit equip ha aconseguit molts èxits, podent assegurar que és el millor de la seva categoria.

L'Atletisme, com cada any, ha obtingut molts trofeus i algun campió provincial. Esperem que segueixi amb el mateix ritme en els anys propers.

La Petanca, al front el dinàmic Sr. Narcís Blanquera, porta ja tres anys actuant amb molts bons resultats, essent coneguts en nombrosos pobles de la comarca i fora d'ella.

Donem les gràcies als Srs. Socis i simpatitzants que amb la seva col·laboració ens ajuden a seguir endavant.

CLUB RUGBY ATLÈTIC CASSÀ



La Petanca

La Petanca és un esport d'amics que va néixer a Cassà de la Selva farà uns tres anys, emmarcat en el club C.R.A.C.

Cada dia som més els que dediquem les nostres estones d'oci, jugant inacabables partides sota les ombres acollidores del Passeig Vilaret o en el pati del Col·legi Nacional gentilment cedit.

El nostre club, malgrat la seva curta existència, ha prosperat a passos agegantats, ja que no en va, les nostres «tripletes» de seniors, dames, juvenils i infantils són coneguts arreu de la nostra geografia.

Ara que ve el bon temps, és quan es desenrotllen les principals competicions per a les que ens estem posant a to a consciència.

Estem preparant un campionat provincial que se celebrarà per la Festa Major, i les «12 hores de Petanca» que tindrà lloc per primera vegada a la nostra vila.

Com les altres entitats de Cassà, hem fet la nostra aportació a la Festa Major, esperant que LA UNIÓ FACI LA FORÇA, i entre tots la poguem fer més gran. El nostre desig és que el poble la disfruti amb pau i harmonia.

EL CLUB DE PETANCA DE CASSÀ

Dolors Callis

Últimes novetats amb articles d'artesanía i decoració

Plaça General Franco, 10

CASSÀ DE LA SELVA

Telèfon 46 04 38

Perruqueria per a Senyores

PAQUITA PUJOL

Servei ràpid i acurat

C/. Avall, 43

Telèfon 46 03 06

CASSÀ DE LA SELVA

Foto SERRANO

Fotos Carnet - Ampliaciones - Copias
Revelado Negativos - Trabajos a domicilio
Bodas - Bautizos

Fotografía Comercial

C/. Arrabal, 48

Teléfono 46 08 99

CASSÀ DE LA SELVA

TALLER



Pintures Metalitzades especials

Servei de grua

Ctra. Girona - Sant Feliu, km. 11'500

Telèfon 46 02 64

Cassà de la Selva

CARPINTERIA

**Carlos
González**

Calle de la Paz, 31

Teléfono 46 04 53

CASSÀ DE LA SELVA

TALLER:

Arrabal, 6

PINTURA

DECORACIO

Angel Teixidó

DROGUERIA

*PINTURES - VERNIS - PAPER PINTAT
MATERIALS PER A LA CONSTRUCCIO*

Carretera Provincial, 60 - Tel. 46 07 30

CASSÀ DE LA SELVA

Joguines Mariona

Sempre al servei del seu nadó, els ofereix
un extens assortit d'articles per a la infància

*També tenim per aquest estiu tot el necessari
per a la platja i «camping»*

Els recordem que estem a la seva disposició al carrer

Gral. Sanjurjo, 25 - Telèfon 46 09 63 - CASSÀ DE LA SELVA



BANC DE GIRONA

Plaça General Franco, 19 - Tels. 46 10 50 - 51

CASSÀ DE LA SELVA



PHILIPS

Mejores no hay!



Radio - Televisión - Electrodomésticos - Televisión Color - Tocabdiscos - Transistores



DISTRIBUIDOR

José Salvador Ros

Técnico en Radio y Televisión

José Antonio, 4 - Tel. 46 02 69

CASSÁ DE LA SELVA

Què és «Amics de la Sardana»?



Els «Amics de la Sardana» és una entitat cassanenca, que ha nascut de l'anhel d'un poble de ressuscitar la dansa més bella. És una munió d'amics que s'han ajuntat amb l'únic fi de disfrutar i fer disfrutar embolcallats amb el so més representatiu de la nostra terra catalana.

Els «Amics de la Sardana» fan cursets d'ensenyament perquè han vist en la mainada una esperança, recullen més i més socis perquè en ells hi veuen una base i un sosteniment, fan audicions i més audicions perquè són una confirmació de què la sardana ha tornat a arrelar en el nostre poble.

Festes íntimes i entranyables, com són «La Gran Nit del Cremat» (revificadora de la nostra Fira), l'«Homenatge dels Músics a Cassà i de la Vila als seus Músics», una

«Diada del Soci» amb un magne concert de música catalana, han fet reviure emocions i nostàlgies d'un passat no molt llunyà, que miren cap a un futur esperançador.

La sardana és un símbol i a ell ens hi hem agafat. Sempre ha estat la nostra illusió, que la pau, germanor i igualtat que ella representa s'escampi arreu del món.

Enguany, ens hem donat les mans amb totes les entitats del poble, formant una immensa sardana de germanor, per a fer possible una Festa Major digna de la nostra Vila.

Des d'aquesta rotllana us diem:

FELIÇ FESTA MAJOR

«ELS AMICS DE LA SARDANA»

Restaurant Can Darnés

Especialidad en Marisquería

Vivero de Langostas

San Julián de Ramis (Gerona)

Ctra. Gral. de Madrid a Francia por La Junquera

Teléfono 21 40 57

AUTOESCUELA PROVINCIAL, S/A.



Oficinas:

C/. Barcelona, 15, 1.º, 2.ª
Teléfono 21 06 62

Taller:

Montseny, 33
Teléfono 20 56 97

GERONA

SECCIONES

Gerona

C/. Norte, 6 - Teléfono 20 27 14

Anglés

Galerías Comerciales, s/n - Tel. 205

Blanes

Anselmo Clavé, 6 - Tel. 33 08 38

Blanes "Elspins"

Circunvalación, 6 - Tel. 33 32 34

Torroella de Montgrí

Plaza Quintana - Tel. 75 84 49

Tossa de Mar

Enrique Granados, s/n - Tel. 341262

Santa Coloma de Farnés

San Salvador, 42 - Tel. 84 08 03

Lloret de Mar

Camino de las Cabras
Edificio CHELVA - Tel. 33 51 63

La Bisbal

Pella y Forgás, 8 - Tel. 64 08 19

Salt

José Antonio, 88 - Tel. 21 31 34

Amer

Plaza España, 5 - Tel. 288

Sarriá de Ter

José Antonio, 11 - Tel. 21 25 12

CASSÁ DE LA SELVA: Calle Abajo, 27 - Teléfono 46 11 71

Pujadas

Fundada en 1860

Rambla, 24 - Teléfono 20 26 80

GERONA

SUCURSAL:

Gral. Primo de Rivera, 33

Teléfono 20 38 71

Transports

Miquel Arbussé



C/. Sud, 10
Telèfon 46 03 52
CASSÀ DE LA SELVA

Peluqueria de Senoras

Inés

C/. Sanjurjo, 44

Teléfono 46 08 58

CASSÀ DE LA SELVA



Garage R. GRUART

TALLER DE REPARACIONES

Lavado y Engrase - Pupilajes - Gasolina

Ctra Provincial, 42 - Tel. 46 01 12 Particular: 18 de Julio, 35 - Tel. 46 00 35

CASSÁ DE LA SELVA

Reparación y Venta de Relojes de todas clases

DUWARD FESTINA CAMY

Relojes eléctricos, automáticos, calendarios, sumergibles, pared, etc.

VENTAS GARANTIZADAS

Calle 18 de Julio, 23 CASSÁ DE LA SELVA



Construccions

Julià - Lloveras, S. A.



Carrer Xavier Carbó, 40
Telèfon 46 02 93

Carretera Provincial, 119
Telèfon 46 02 44

CASSÀ DE LA SELVA

Venda de pisos i cases

Propeyto, s.a.

Edificis Trèbol, baixos esq. - La Sinya
Telèfon 46 07 16
CASSÀ DE LA SELVA

BAR FONT

Per cafès i «carajillos»:
bons licors i «bocadillos»,
vermuts i «tapes» variades,
gelats i pastes fullades:
amb un servei esmerat
i ambient més que familiar:
ja podeu buscar pel món,
no hi ha com el Bar Font.

Especialidad en Carajillos y Bocadillos

Gran variedad de Tapas y Aperitivos

Licores de las mejores marcas

Paseo Vilaret, 2 - Teléfono 46 01 24

CASSÀ DE LA SELVA

Cobla - Orquesta

LA PRINCIPAL DE CASSA DE LA SELVA

Representantes:

Ramón Cortada y Emilio Batlle

Arrabal, 98

Teléfono 46 00 79

MANUFACTURAS DEL CORCHO

José Pla Pallarols

Ferrocarril, 14

Teléfono 46 02 13

CASSÀ DE LA SELVA

SERVICIO ESTACION, S.A.

**TENIM
DE TOT**

**jocs de taula
polithen
automòbil
plàstics rígids
tapisseria**



**LA BOTIGA
MÉS GRAN
DE GIRONA**

**plàstics
decoració
carrosseria
sòls
emmotllaments**

ja és oberta al públic la nova botiga al

carrer Acèquia, 20 (junt a Jaume I) - tels. 21 30 72 i 20 40 62 - GIRONA



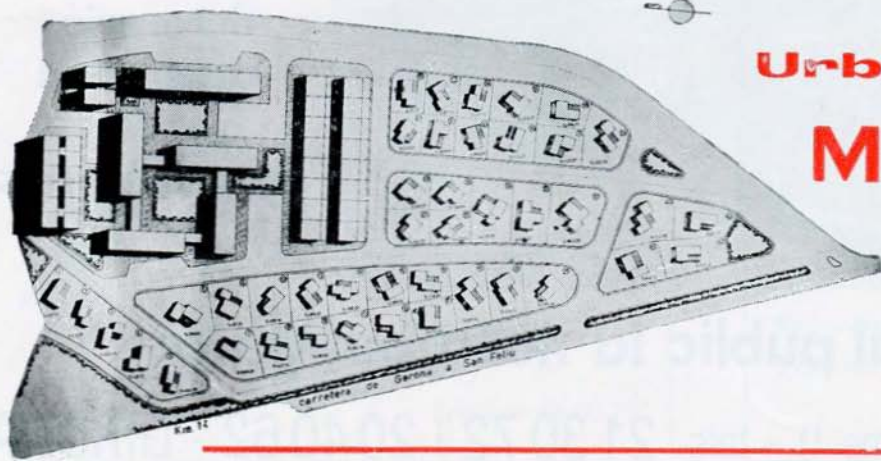
DISTINGIT PUBLIC:

• Si teniu ganes d'estalviar i electrodomèstics i mobles heu de comprar a CAN COSTA s'ha d'anar.

CASSÀ DE LA SELVA

Casa Costa

18 de Juliol, 21 - Telèfon 46 07 04



Urbanització

MAS CUBELL

VENDA DE PARCEL·LES amb aigua, llum, força, desguassos, carrers pavimentats i terrenys comercials, etc.

CASSÀ DE LA SELVA

Dirigir-vos a JORDI VILAHUR

Cine Nacional

Empresa CIRCULO RECREATIVO

Local climatizado

Películas que se proyectarán durante los días de la Fiesta Mayor 1977

Sábado, día 4 y Domingo, día 5

El viaje de los malditos

Lunes, día 6

Lipstick (Lápiz de labios)

Martes, día 7

Malizia

Miércoles, día 8

Los tres días del cóndor

Jueves, día 9

El puente - Muslo o pechuga

Horarios en programas aparte



CAIXA DE PENSIONS
PER A LA VELLESA I D'ESTALVIS

“la Caixa”

de Catalunya i Balears

Operativitat
instantània
entre llurs oficines

Sucursal a **CASSÀ DE LA SELVA**

Plaça General Franco, 27 - Telèfon 46 00 84

Programa Oficial

de las funciones religiosas y actos y festejos populares que celebrará la Villa de CASSÁ DE LA SELVA, desde el 4 al 9 de junio de 1977, con motivo de la Festividad de la Santa Espina.

FUNCIONES RELIGIOSAS

Domingo, día 5 de junio

FIESTA DE LA SANTISIMA TRINIDAD

A las 12 horas. — MISA CANTADA, en la Iglesia Parroquial.

A las 16'30 horas. — TRISAGIO a la Santísima Trinidad, Visita al Santísimo y ejercicio del mes dedicado al Sagrado Corazón.

A las 20'30 horas. — MISA VESPERTINA.

Lunes, día 6

FIESTA DE LA SANTA ESPINA

A las 11 horas. — MISA CONCELEBRADA y Veneración de la Vera Cruz.

Jueves, día 9

FESTIVIDAD DE CORPUS CHRISTI

A las 18'30 horas. — En el grupo SANTA ESPINA, MISA CANTADA. Seguidamente, exposición de S.D.M. y SOLEMNE PROCESION EUCARISTICA por las calles del referido grupo SANTA ESPINA.

PROGRAMA DE FESTEJOS

Sábado, 4 de junio

A las 17 horas. — Gran partido de FUTBOL, correspondiente al campeonato de empresas entre los equipos: CASSÁ CORCHO y JOHN MAIKEL.

A partir de las 18 horas. — En las pistas del Fomento Deportivo Cassanense, gran velada deportiva con partidos de HOCKEY INFANTIL, MINIBASKET, BALONCESTO INFANTIL y BALONMANO.

A las 18'30 horas. — REPIQUE general de campanas como anuncio de apertura de la FIESTA MAYOR.

A las 19 horas. — Solemne inauguración del RELOJ ELECTRONICO LOCAL.

A continuación, animado pasacalle de GIGANTES y CA-
BEZUDOS, que partirá de la plaza del General Franco (Coma), con el recorrido siguiente: Sanjurjo, Subida y Plaza Mn. Jacinto Verdaguer, Medidas, José Antonio, República Argentina, Cataluña, Paseo Vilaret, 18 de Julio y nuevamente plaza Gral. Franco (Coma).

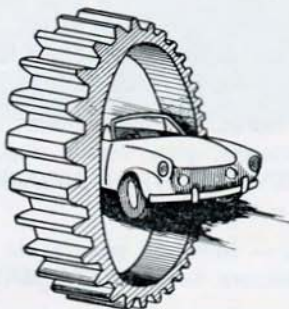
Estos actos estarán amenizados por la cobla-orquesta «LA PRINCIPAL DE CASSÁ».

A las 21 horas. — En la plaza de la Coma, AUDICION COM-

TALLERES

SANT MARTI

GARAGE



Dirección técnica: Martín Saura y José Albertí

C/. Enric Coris, 16

Teléfono 46 00 39

CASSÀ DE LA SELVA

Electricidad
y
Lampistería

Esteban
Vehils

Gral. Sanjurjo, 25, 3.º

Teléfono 46 04 71

Cassà de la Selva

Francesc Muñoz

PINTOR

Grup Santa Espina, 3.^{er} G - Telèfon 46 07 39

CASSÀ DE LA SELVA

Perruqueria
per a
Senyores

Teresa Martinell

Carrer 18 de juliol, 15

Telèfon 46 08 14

CASSÀ DE LA SELVA

Tabacos y Timbres

Estanco del Paseo

Dolores Massa Soler

Desea a todos sus clientes y público en general
una feliz Fiesta Mayor.

Teléfono 46 01 40 - CASSÀ DE LA SELVA

DISTRIBUIDOR OFICIAL **KELVINATOR**
SERVEI OFICIAL **BOMBA BLOCH**

Bobinatge de Motors Elèctrics
Reparació d'Electrodomèstics

Puig-Mias

Xavier Carbó, 37 - Tel. 46 07 11 **CASSÀ DE LA SELVA**

Al nostre establiment trobarà l'Electrodomèstic més apropiat per a la seva comoditat i al seu just preu, cuidant a més de la seva instal·lació i garantint-li un bon Servei Tècnic al dia.

*A l'adquirir
el seu Electrodomèstic
recordi nostres aventatges*

Ferretería - Cristalería - Baterías de Cocina

J. Cunillera

Travesía Medidas, 2 - Tel. 46 01 36
CASSÀ DE LA SELVA

Bar Frankfurt

JOAN MARTIN

Assortit de Tapes variades i entrepans
Carns a la Brasa

Carretera Provincial, 58 **CASSÀ DE LA SELVA**

PERRUQUERIA ROSA

Raval, 55

Telèfon 46 10 10

CASSÀ DE LA SELVA

Natalia Vilá

Artículos para campo y playa

Gran surtido en Alfombras

Sombreros y Juguetes

Calle Marina, 42

CASSÀ DE LA SELVA

INECSA

Industrial Eléctrica Cassanense

Fábrica de Material Eléctrico

Carretera Provincial, km. 11

Teléfono 46 01 25

Telegramas «Inecs»

CASSÀ DE LA SELVA

Restaurant

BAR - NEDA

de Lluís Vidal

Especialitat en Pollastre i Conill a l'ast

Varietat en plats de peix

Vins de collita pròpia

Gelats Frigo

Situat en el km. 14, Hm. 5 de la carretera
de Girona a Sant Feliu de Guixols

Telèfon 46 04 12

CASSÀ DE LA SELVA



PLETA DE SARDANAS por la cobla «LA PRINCIPAL DE CASSÀ».

A las 22 horas. — Sesiones de CINE en los salones NACIONAL y VICTORIA.

A las 23 horas. — Inauguración del magnífico entoldado, situado en el patio del Colegio Nacional, con animada SESION DE BAILES por los renombrados conjuntos: ATILA y DEKAROS.

Domingo, día 5

A las 9 horas. — En las pistas del Fomento Deportivo Casanense: «3.º GRAN TORNEO TRIANGULAR DE HOCKEY VILA DE CASSÀ», con la participación de una Selección Provincial, el club G.E. i E.G. (1.ª División) y un equipo participante en la División de Honor. En los intermedios y al final, formidable EXHIBICION DE PATINAJE ARTISTICO a cargo de grandes figuras de las Federaciones Gerundense y Barcelonesa.

A las 12 horas. — En el Campo Municipal de Deportes, extraordinario encuentro internacional de RUGBY entre los equipos: STADE CANOUHARD (Francia) - CRAC (Cassà).

A las 12 horas. — En la Plaza España, DOS SARDANAS por la cobla LA PRINCIPAL DE CASSÀ.

A las 12 horas. — Inauguración y reparto de premios del XII CONCURSO PROVINCIAL DE FOTOGRAFIA, organizado por la Colla Excursionista Cassanenca, cuya Exposición se halla situada en la Biblioteca de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, pudiendo ser

visitada los días 5, 6, 7, 8 y 9 de junio de 12 a 14 horas y de 19 a 21 horas.

A las 13 horas. — En el entoldado, extraordinario BAILE-APERITIVO, amenizado por la cobla-orquesta MARINA con F. Mendoza y Cristian. (La entrada será gratuita).

A las 16 horas. — Sesiones de CINE en los Salones VICTORIA y NACIONAL.

A las 17 horas. — En el Campo Municipal de Deportes, Interesante Partido de FUTBOL, correspondiente al Campeonato de 1.ª Categoría Regional entre los equipos U. D. CASSÀ y C. F. MARITIMO.

A las 18 horas. — En la plaza Gral. Franco, interpretación de TRES SARDANAS por la cobla MARINA, seguida de una AUDICION COMPLETA a cargo de LA PRINCIPAL DE CASSÀ.

A las 18 horas. — En el magnífico Entoldado, extraordinaria sesión de BAILABLES por la extraordinaria cobla-orquesta MARINA y el admirado conjunto de JANIO MARTÍ con su cantante BETTINA.

A las 22 horas. — Interpretación de TRES SARDANAS por LA PRINCIPAL DE CASSÀ en el grupo SANTA ESPINA.

A las 23 horas. — Sesiones de CINE en los salones VICTORIA y NACIONAL.

A las 23 horas. — En el entoldado, gran sesión de BAILABLES con la orquesta MARINA con sus cantantes y el conjunto JANIO MARTÍ con BETTINA.



**Cubiertas, Armazón para la construcción
Carretillas industriales y para carnes
Y todo tipo de encargo a petición del amable cliente**

CONSTRUCCIONES METALICAS CASSANENSES

Juan Bastante Ribas

Prolongación Gral. Mola, s/n - CASSÁ DE LA SELVA

Compañía de Seguros

El Ocaso, S.A.

Fundada en 1920

Vida - Accidentes - Decesos - Enfermedades - Robo
Incendios - Transportes - Aviación - Maquinaria

Una extensa organización
al servicio de sus asegurados

AGENCIA EN GERONA:
Avda. Jaime I, 29, 1.º - Tel. 20 67 34

Representante para **CASSÁ DE LA SELVA:**
Jaime Lloveras

Plaza Verdaguer, 8



PLANCHISTERIA

Calle Mediodía, 2 Teléfono 46 10 80

CASSÀ DE LA SELVA



MASSA
MANUFACTURAS DE CORCHO

Fabricación y Exportación

«PANELCORK» nuevo material para decoración

Despacho en Barcelona:

Urgel, 104 - Teléfonos 253 80 33 - 253 80 34

Fábrica en Cassà de la Selva:

Hospital, 8 D y Dr. Robert, 5 A - Teléfono 46 00 31

Els serveis del **Banco Español de Crédito**

Arriben a tot arreu del món

Capital: 18.006.968.750'— Ptes.

Reserves: 21.892.514.771'57 Ptes.

BANESTO

*Conta amb una extensa organització
de més de 1.300 Oficines repartides
per tot el país*

REPRESENTACIONS:

A AMERICA

Brasil - Argentina - Canadà - Colòmbia

Xile - EE. UU. - Mèxic - Panamà

Perú - Puerto Rico - Rep. Dominicana - Veneçuela

A EUROPA

Alemanya - Bèlgica - Suïssa - Anglaterra - França

A ASIA

Filipines - Japó

A OCEANIA

Austràlia

SUCURSAL a **CASSÀ DE LA SELVA** - C/. Major, 10

(Aprovat pel Banco de España amb el núm. 6693)

Javier Serra

Constructor d'Obres

Baixada de la Coma, 14

CASSÀ DE LA SELVA

Telèfon 46 10 43

Cerrajería

JORGE ROS

*Almacén de cristales
en todas sus variedades*

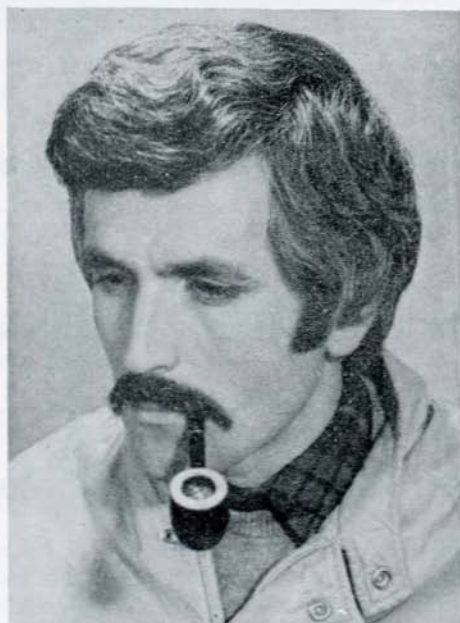
Taller: Portal (antes Sínia) - Teléfono 460259

Domicilio: Calle Abajo, 3 y 5

CASSÀ DE LA SELVA

Especialitat en
tallar cabell
esculpit
a navalla

Pentinats
amb secador



BARBERIA

JOSEP BOADA

Provincial, 138 - Tel. 46 08 09 - CASSÀ DE LA SELVA



Vila

Telèfon 46 00 73

CASSÀ DE LA SELVA

Lunes, día 6

- A las 12 horas.** — Inauguraciones oficiales de obras en la Villa.
- A las 12'30 horas.** — TRADICIONAL BAILE DE GIGANTES Y CABEZUDOS en la Plaza de la Coma. Acto acompañado y amenizado por la Cobla local LA PRINCIPAL DE CASSÀ.
- Seguidamente, interpretación de TRES SARDANAS por la mencionada Cobla.
- A las 16 horas.** — Sesiones de CINE en los salones VICTORIA y NACIONAL.
- A las 18 horas.** — Extraordinaria AUDICION DE SARDANAS en la Plaza de la Coma, por la Cobla LA PRINCIPAL DE CASSÀ.
- A las 18'30.** — Sesiones de CINE en los salones NACIONAL y VICTORIA.
- A las 19.** — En el entoldado, GRAN CONCIERTO DE MUSICA CATALANA con intervención de las famosas coblas-orquestas MARINA y SELVATANA. (Detalles en programas aparte).
- A las 22.** — En la Plaza de la Coma, interpretación de DOS SARDANAS por la Cobla LA SELVATANA y DOS por la Cobla MARINA.
- A las 23.** — Sesiones de CINE en los salones VICTORIA y NACIONAL.
- A las 23 horas.** — En el entoldado, EXTRAORDINARIA SESION DE BAILABLES por las famosas orquestas LA SELVATANA y MARINA, con sus respectivos cantantes Jordi Garanger y Fernando Mendoza y Cristian.

Martes, día 7

- A las 12 horas.** — En el Paseo Vilaret, la cobla LA PRINCIPAL DE CASSÀ ofrecerá CUATRO magníficas sardanas.
- A las 16.** — Sesiones de CINE en los salones de la Villa.
- A las 18 horas.** — En la Plaza de la Coma: SEIS SARDANAS por LA PRINCIPAL DE CASSÀ y TRES por LA SELVATANA.
- A las 19 horas.** — GRAN BAILE en el entoldado, con una gran selección de melodías por las grandes Orquestas La SELVATANA y MARINA.
- A las 22'30 horas.** — En el Campo Municipal de Deportes, interpretación de TRES SARDANAS por la cobla MARINA.
- A las 23 horas.** — Sesiones de CINE.
- A las 23 horas.** — En el entoldado, IMPRESIONANTE SESION DE BAILABLES, en un sensacional mano a mano entre las populares y conocidas orquestas LA SELVATANA y MARINA. En el transcurso de dicha sesión tendrá lugar la elección de LA PUBILLA DE CASSÀ 1977 junto con sus DAMAS DE HONOR. Presentará el espectáculo el popular locutor de Radio Gerona Salvador Carral. (Detalles en programas aparte).

Miércoles, día 8

- A las 12 horas.** — En la Plaza Mn. Jacinto Verdaguer, TRES SARDANAS por la Cobla LA PRINCIPAL DE CASSÀ.
- A las 16 horas.** — Sesiones de CINE.
- A las 17 horas.** — En el entoldado, extraordinario PRO-

Perruqueria

M.^a Dolors

*els desitja passin
una bona
Festa Major*

Mesures, 8 - Telèfon 46 04 84
CASSÀ DE LA SELVA

TRANSPORTES

Caldas

TRANSPORTES DEL INTERIOR

Calle Arrabal, 39 - Tel. 46 03 65

CASSÀ DE LA SELVA

Isoladora, S. A.

Fábrica de toda clase de
Aglomerados de Corcho

Especialidad en Discos,
Parquet y Arrimaderos

Aglomerados
para aislamientos

Oficinas y Fábrica: Afueras
Teléfono 46 00 38

CASSÁ DE LA SELVA

Librería

Papelería

Objetos de escritorio

CASA
ARPA

Artículos para Deporte

y Pesca

Objetos para regalo

Plaza España, 7

Teléfono 46 00 64

CASSÁ DE LA SELVA

Bar
BENET

Fotografía
DALMAU

Plaza General Franco, 13

Teléfono 46 00 02

CASSÁ DE LA SELVA

Fontanería

y Electricidad

José

Parés



Gral Sanjurjo, 2

Teléfono 46 03 69

CASSÁ DE LA SELVA

Garage Estación

JOSÉ VIRGILI

Reparación de toda clase
de vehículos de motor



Agente de ventas

Tractores y Maquinaria

MASSEY - FERGUSON y EBRO





**CAIXA D'ESTALVIS
PROVINCIAL
DE GIRONA**

Central a **Girona:**

Avda. Sant Francesc, 34-36

Telèfon 20 62 00

Sucursal a **Cassà de la Selva:**

Plaça Gral. Franco, 5

Telèfon 46 10 49

GRAMA INFANTIL con los famosos payasos LOS MARTINIS y otras actuaciones que harán las delicias de los pequeños, los cuales serán obsequiados.

A las 18 horas. — En la Plaza de la Coma, SEIS SARDANAS por la Cobla LA PRINCIPAL DE CASSA.

A las 23 horas. — Sesiones de CINE.

A las 23 horas. — En el entoldado, GRAN ESPECTACULO ARREVISTADO, encabezado por GUILLERMINA MOTTA y SANTI SANS, además de un gran surtido de primeras figuras de la Radio y la Televisión. (Ver programas aparte).

Jueves, día 9

A las 9 horas. — En el Campo Municipal de Deportes y Rambla General Mola, TORNEO PROVINCIAL DE PETANCA, MODALIDAD TRIPLETAS. Categorías senior, damas, juveniles e infantiles, con la participación de los equipos: Breda, Salt, G.E. i E.G., Montilivi, Hnos. Sábata, Gerona, Figueras, Campdevánol, Sant Hilari, Sant Antoni de Calonge y C.R.A.C. de CASSA.

A las 16 horas. — Sesiones de CINE en los salones NACIONAL y VICTORIA.

A las 17'30. — En la discoteca SIR THOMA'S, sesión discográfica hasta las 22 horas. Ambiente fabuloso. Local climatizado.

A las 20 horas. — En la Plaza de la Coma, AUDICION COMPLETA de SARDANAS por la Cobla LA PRINCIPAL DE CASSA.

A las 22 horas. — Sesiones de CINE en los salones NACIONAL y VICTORIA.

INAUGURACIONES OFICIALES PREVISTAS DURANTE LA FIESTA MAYOR

1. — Acabados jardinería en Plaza Gral. Franco (Coma).
2. — Urbanización calle Verneda, 1.º y 2.º tramo.
3. — Urbanización calle Pompeu Fabra.
4. — Urbanización tramo primer Vial Circunvalación (frente Santa Espina).
5. — Reloj electrónico del Ayuntamiento en conexión con las campanas de la iglesia.
6. — Iluminación (acabado) pista polideportiva del Fomento Deportivo Cassanense.
7. — Iluminación Campo Municipal de Deportes.
8. — Nuevo almacén para la Brigada Municipal.

NOTAS

Las Sesiones de Baile, el Espectáculo Arrevistado y el Concierto de Música Catalana tendrán lugar en el lujoso ENTOLDADO IMPERMEABLE de la Casa Crous de Salt, instalado en el patio del Colegio Nacional. - El Sorteo de los palcos se efectuará en el Entoldado el sábado a las 19'30. - Para el espectáculo del Miércoles, quedarán suprimidos los palcos. - Para el citado espectáculo las localidades serán numeradas y se despacharán el Lunes, Martes y Miércoles de 1 a 2 del mediodía en el «Bar Benet» y una hora antes de empezar el espectáculo en las taquillas del Entoldado. - El Baile-Aperitivo del Domingo tendrá carácter gratuito, siendo obligatoria la consumición. - Para el Concierto de Música Catalana se reservarán los palcos de los abonados hasta una hora antes del inicio del mismo; en caso de no tener aviso, las localidades se pondrán a la venta del público.

La Comisión se reserva el derecho de alterar o modificar el presente programa si causas imprevistas le obligan a ello.

Los festejos que se celebrarán en el Entoldado han sido programados por Espectáculos Gerona, Rbla. Generalísimo, 41, 2.º, 1.ª. Gerona.



Carnicerías

Tocinerías

Pollerías

Congelados

Gran surtido de Fiambres

**FEDERICO
CAÑIGUERAL ADROHER**

Plaza España, 1

Calle Medio, 4

Teléfono 46 01 83

Teléfono 46 01 73

CASSÀ DE LA SELVA

**Joan
Falgàs i Gumbau**

Vins

Telèfon 461008

CAMPLLONCH

Señora:

para calidad en alimentación



PRIMERA CADENA MUNDIAL

...además, Obsequios con

Cupón regalo IGA

Distribuidores en Cassá

Teresa Ribot (Vda. Gruart)

Vda. de N. Viñolas

José M.^a Buset

Carnicería

Tocinería

Pollería

Jesús

Xirgo

Tercio de Montserrat, 1

Teléfono 46 01 58

CASSÁ DE LA SELVA



**Jaime
Sayols**

**Taller de pintura
nitrocelulosa**

C/. Cataluña, 33

CASSÁ DE LA SELVA

Teléfono 46 03 10

*Gran surtido para
Señorita, Caballero y Niño*

Calzados Reyné

Gral. Sanjurjo, 12

CASSÁ DE LA SELVA

Peluquería

para Señoras

Irene

Paseo Vilaret

Teléfono 46 09 78

CASSÁ DE LA SELVA

TALLER MECÁNICO

Angel



VERT

Reparación y Construcción de Maquinaria en general

Gral. Sanjurjo, 126 - Teléfono 46 02 78

CASSÀ DE LA SELVA

Obres i Construccions

LLUÍS MAYMÍ

Carrer Raval, 33

CASSÀ DE LA SELVA

Telèfons 46 03 61 i 46 11 74



CARBONICAS

Batalle



Rambla General Mola, s/n.
Teléfono 46 02 35

CASSÀ DE LA SELVA

**Pintura
Decorativa**

Joaquim Serra

Carrer Migdia, 56 - Telèfon 46 03 85 - CASSÀ DE LA SELVA

Espectáculos Gerona

Dirección: JUAN PLANAS

Rambla Generalísimo, 41, 2.º, 1.ª

Tels. 20 28 89 y 21 19 29

GERONA

Confíenos sus Fiestas Mayores y Festejos



Joyería y Relojería

Antonio Estañol

Venta y Reparaciones

Desea a su clientela y público en general,
pasen una Feliz Fiesta Mayor,
al tiempo que les ofrece:

Gran surtido Relojes pulsera para señora y caballero

Cristal Watch, Fero, Festina, Mercuri Watch, Edox, Duward,
Certina, Brina, relojes Electrónicos de pulsera

Despertadores

Titan, Jaz, Blessing, Sunna, Raythm, Ympex, Micro

*Gran surtido en Despertadores y Relojes
de Cocina Eléctricos*

*Toda clase de pulseras en metal y piel
Venta de Artículos de Joyería en Plata y Oro*

Todo esto y mucho más en su nueva tienda

Calle 18 de Julio
CASSÁ DE LA SELVA

Petita festa... Festa Major

FESTA... Ja està escrit.

Escriure un mot costa poc, escriure tot el que aquest mot desperta en l'esperit, totes les emocions que desencadena, ja és més difícil.

La petita festa que cada dia la Natura desplega al nostre entorn, com m'agradaria saber-la plasmar en mots! Però no en sé!

Quan al llarg del dia, en el meu constant anar i venir per la carretera, em sento colpida per mil diferents emocions per tanta bellesa com veig desplegar-se al meu entorn, la meva imaginació sense cap esforç es dispara, divaga, s'enlaira i mil pensaments desordenats ballen pel meu cervell. Quan vull ordenar-los, quan cerco els mots que converteixin en paraules els sentiments, no els trobo i m'adono del limitat que és el meu vocabulari per l'il·limitat que és el que sento.

Petita festa de fulles remogudes pel vent; en una boja dansa sense música i sense ritme; plena d'alegria, sempre canviant, ara lenta, ara ràpida...

Petita festa de les roselles esclatant en mig del blat... Tanco els ulls: gotes de sang sobre la daurada terra? Barres de sang sobre groga senyera? Guspises de foc escapades del sol?...

Petita festa dels núvols brodant dibuixos en el gran mantell blau d'un cel de llunyans horitzons. Bolcalls blancs

de cotó fluix on voldria enfonsar la cara i les mans presentint-ne una dolça carícia; grisos presagis de tempesta; espessa capa de boira matinerà...

Petita festa de les formiguetes que contemplo, quan descanso en qualsevol indret a ple aire, com surten ja buscant els primers aliments del bon temps per a portar cap al seu niu; de les primeres sargantanes bellugadisses que es deturen un instant, dret el cap, inquieta la cueta per fruir del primer sol presagi d'estiu; dels estols d'ocells que van i vénen, pugnen i baixen, xisclen contents omplint l'aire d'una remor dolça i alegre que fa oblidar tanta remor sorda de vehicles i enginys...

FESTA MAJOR!

Gran festa de cases polides, més endreçades que mai, de façanes repintades, rams de flors a la taula amb provisions extraordinàries, cuina plena de garbuix amb olor de rostit especial.

Gran festa d'amics i parents, trobant-se de nou, parlant, rient, intercanviant records, projectes, penes, alegries...

Gran festa de mainada amb vestits nous rient i plorant entorn dels cavallets, el tren de la bruixa, els auto-xocs i els mil i un invents que desperten en els seus caparrons somnis de valentia, d'aventura i de misteri...

Gran festa del jovent rient, cantant, contorsionant-se al ritme de les músiques més «in» a l'envelat ple de gom a

Cosme Domingo

Materiales para
Carpintería, Ebanistería
Decoración y Construcción

Almacén y Oficinas:

Ctra. S. Feliu de Guíxols, 6 y 8

Teléfono 20 13 41

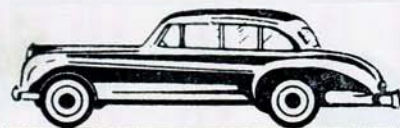
Pl. Marqués de Camps, 11

Teléfono 20 07 27

GERONA



auto-reparaciones



ROLLS

Manuel Riera

Desea una feliz Fiesta Mayor a sus clientes y amigos

Calle Javier Carbó, 47-49 – Teléfono 46 00 60

CASSÁ DE LA SELVA



AUTOMÓVILES

DOMINGO

Reparaciones y Recambios

C/. 3 de febrero, 4 - Tel. 46 00 23 - CASSÀ DE LA SELVA

Caballero...

*Exija el último toque a su elegancia
Luzca un peinado esculpido a navaja*

Se lo harán en

Peluquería ROCA

Peinado a secador

Especialidad en tintes

Ocata, 15 - Tel. 46 09 10

CASSÀ DE LA SELVA

Alfons Salvi

AGENT DE VENDES

Pinsos Ganador

CASSÀ I COMARCA

Carrer Remei, 11 - Telèfon: 46 08 55 - CASSÀ DE LA SELVA

AGLOMERADOS
DE
CORCHO

LUIS
RODÁ
VIADER

Cassá de la Selva

HOSTAL DE LA VILA

RESTAURANTE
HABITACIONES

Carretera Provincial, 17
Tel. 46 03 40

Dirección:
JOSÉ MEDINA



Especialidad en Conejo al «all i oli»
y Codornices a la Plancha

Esmerado Servicio

Bocadillos Calientes y Tapas Variadas



Alexandre Lloveras

CONSTRUCTOR D'OBRES
VENDA DE PISOS

Pl. Verdaguer, 7

Teléfono 46 11 30 i 46 02 83

CASSÀ DE LA SELVA

Farmacia

Pedro Frigola

Teléfono 46 00 18

CASSÀ DE LA SELVA

gom, dels noiets gastant les primeres brometes, alhora vergonyosos i descarats, a les noietes engalanades de festa que trenen i destrenen el camí de les parades, les atraccions, el ball, les sardanes...

Gran festa de la plaça gran on es van reunint tots els vilatans i forasters per sentir o ballar les sardanes... Hi vant afluïnt de tots cantons com atrets per la màgica melodia que crida, convida i agermana.

Ballada de sardanes... Amb ritme i amb música, ara ràpida, ara lenta... Tanco un moment els ulls i veig la dansa de les fulles remogudes pel vent...

Galtes vermelles pel cansament de la ballada, en el pit petites senyeres dels amics de la sardana que per un moment, si tanco els ulls, em porta la llambregada de les vermelles roselles enmig dels camps de blat.

Refilets de tenora més dolços, més alegres, més xamo-

sos que els refilets dels estols d'ocells que en moments de calma m'aturo a mirar i a escoltar...

Petita festa de la natura que esclata al meu entorn i que desperta en mi mil emocions que no puc convertir en mots...

Gran Festa del poble que ens fa viure uns dies diferents, que ens obliga a fer projectes, a fer despeses, a estrenar una alegria nova sense que potser mai ens hàgim preguntat el perquè, ni ens hàgim aturat a definir tot l'entrellat d'actituds i sentiments diferents als acostumats que ens fa buscar en el més fons de l'inconscient.

Que això és la FESTA, tota festa, al cap i a la fi: una cosa que fàcilment es viu però difícilment s'explica.

M.^a DOLORS GODOY de VILAHUR

L'equip que els atén junt amb Josep Uñó i Irene Batlles
els desitgen passin una feliç Festa Major.
Així mateix els hi ofereixen una vegada més,
els seus consells en el marc de la
Bellesa, Estètica i Perruqueria

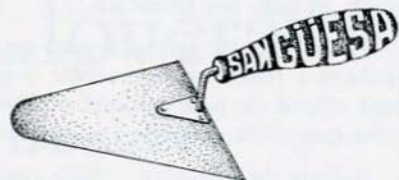
PERRUQUERIA UÑÓ

Carrer José Antonio, 11 - Telèfon 46 02 21
CASSÀ DE LA SELVA

PERRUQUERIA UNI-SEXS

Carrer Eiximenis, 16 entr. - Telèfon 21 10 93
GIRONA

Construcciones



Juan Martín Font

Oficinas:

C/. Mn. Javier Carbó, 14

Teléfono 46 11 43

Particular:

C/. Montseny, s/n.

Teléfono 46 02 58

CASSÀ DE LA SELVA



Estación Servicio RABELL

Teléfono 46 03 71
Cassá de la Selva

PLA

CARPINTERIA

C/. Enric Coris, 13
Teléfono 46 09 14
CASSÁ DE LA SELVA

Peluquería
para
Caballeros

**Martín
Barris**

Corte de cabello
esculpido a la navaja
Peinado con secador

C/. Cataluña, 6
CASSÁ DE LA SELVA



Gener-Casadevall, S.A.

Instal.lacions Elèctriques i Fontaneria

Cardenal Margarit, 14 - Tel. 21 34 41

GIRONA

Taller:

Rep. Argentina, 7 - Tel. 46 00 45

Botiga i oficines:

Av. José Antonio, 17 - Tel. 46 00 85

CASSÀ DE LA SELVA

— Cinema Victòria —

Pel·lícules que es projectaran els dies de la Festa Major

Dissabte, dia 4 de juny

**La venganza de un hombre
llamado caballo**

Diumenge, dia 5

Tarda

**La venganza de un hombre
llamado caballo**

Nit

Ché ?

El gran èxit d'Art i Assaig

Dilluns, dia 6

Tarda

Heidi

Nit

Ché ?

Dimarts, dia 7

Mash

Dimecres, dia 8

El patrón y el obrero
Policía Python

EL BON PROFIT

Carrer de les Mesures, 7

Telèfon 46 01 83

Els desitja passin una bona Festa Major

al temps que els hi ofereix

Pollastre, Conill i Ànec a l'ast

Butifarres

Patates «chips»

Encàrrecs a

EMILI GOTARRA DEL CERRO

Carrer de la Pau, 23

MUEBLES

ALFONSO MOLLA

TOLDOS - TAPICERIA - COLCHONERIA

FLEX MULTIELASTIC

para soñar y multiplicar su descanso

Cortinajes y Visillos - Rieles KIRSCH

Persianas graduables

Colchones y Canapés

Tapizados desmontables para
toda clase de automóviles

Calle Arrabal, 15

Teléfono 46 04 87

Cassá de la Selva

Contratista de Obras de Albañilería

CARLOS BATLLE MAYMÍ

MAESTRO INDUSTRIAL

Huertos, 28

Barceloneta, 13

Teléfono 46 01 53

Cassá de la Selva

Peluquería para Señoras

Agustina Blanes

General Sanjurjo, 22

Teléfono 46 02 67

CASSÁ DE LA SELVA

M.^a TERESA

PERFUMERIA
CANASTILLA
CORSETERIA

C/. 18 de Julio, 18

CASSÁ DE LA SELVA

Cobla-Orchestra

La Principal de Llagostera

Representant: MARTÍ BOTA

Hospital, 25

Telèfon 46 02 55

Cassà de la Selva

Fontaneria

Instal.lacions elèctriques

Calefacció

Francesc Rabassedas Gispert

Cuines a gas butà

Frigorífics

Aparells electrodomèstics

Gran assortit
Màxima qualitat

General Sanjurjo, 68

Telèfon 46 02 56

CASSÀ DE LA SELVA

Joves i vells en la Festa Major

La distribució d'actes durant les jornades de la Festa —quasi una setmana—, malgrat tenir una programació molt diversa d'enfocament, hom endevina que no existeix pas una discriminació que no pugui llimar-se, sense traumes, o sigui, sense un benentès mutu.

Els programes solen fer-se sota un denominador comú, innat en quasi totes o en totes les poblacions del Principat. Fixem-nos en què hi ha uns horaris en els quals es descabrella una activitat dinàmica, en contraposició d'altres moments que l'activitat és més contemplativa que altra cosa. Una varietat entre el que és més plaent en els joves o en els vells, però que es conjumina en l'alegria, com els raigs lluminosos que emergeixen de diferents indrets per a coincidir en un punt cèntric, en un focus, que és el redó familiar. Diríem com una mena de coincidència de comprensió, de concessions; una mena de l'esperit de la lletra de la sardana «L'Empordà», en què més o menys ens diu com la sirena es féu una xic ençà, i una mica enllà el pastor de la muntanya... de com es trobaren al bell mig del pla, i de l'amor en fundaren la cabana.

Hi he pensat moltes vegades amb la lletra i cant de la sardana esmentada. Clou tot un símbol de comprensió i amor de la parella, traduïble en l'afecte familiar en què la comprensió i estima convergeixen en les llars familiars quan s'actua amb seny, i, en les alegries i angoixes hi ha aquest lligam d'apropament, de diàleg lliure i respectuós

entre joves i vells. Llavors no hi ha pas motiu en dir que el jovent i els vellards estan en contraposició; tot depèn de la posició d'intransigència, o no, de cada u, perquè com a principi fonamental no es poden pas mirar les coses sota una diversitat d'edats.

La varietat d'actes: atraccions, balls, sardanes, concerts... es troben coincidències a desdir dels nois i noies per anar als cavallets, parades de joguines... per a continuar desgranant tot un rosari esglaonat des de l'edat infantil a la més avançada; des del brogit eixordador a la contemplació estàtica, però emotiva, en veure com d'altres encara tenen cama per a saltironejar una sardana.

Heus aquí perquè no he cregut mai que les Festes majors desapareixin per complet. El Poble —ara podem escriure'l amb majúscula—, hi està bé prou identificat en les festes; és una diversitat d'activitats dintre la comunitat; hi ha les trobades de visites, de permisos extres anyals, i, hi ha sobretot, aquest lligam de festa comú que enclou totes les edats de la família. Hi ha, en fi, el retrobament de la llar, que per raó natural està espargida en la resta de l'any.

És, per a mi, la lletra, dansa i cant de la sardana «L'Empordà».

M. TOLOSÀ I SURROCA

Casa Cristià



PANADERIA ~ PASTELERIA

Carrer de la Mel, 19 - Tel. 46 00 41 - Cassà de la Selva

*Encàrrecs de pastisseria
per a tota mena de festes*

Gelats de fabricació pròpia

*Especialitat en pastissos de noces
i tartes gelades*

Merceria DURAN

«Ca les Pepetes»

Perfumeria - Merceria - Bijuteria

*i ara també roba per a vestir
els menuts fins als 2 anys*

Plaça Espanya, 9

Telèfon 46 10 91

CASSÀ DE LA SELVA



Carnicería
Charcutería

Tocinería
Pollería

Teléfonos 46 03 34 - 46 10 55 - 46 02 20

Pisos y apartamentos

**Lampistería
y
Electricidad**

Emilio Valentí

Calle Verneda, 5 - Teléfono 46 08 64

CASSÁ DE LA SELVA



J. Delicado T.

Electrónica en general

TV - MODULAR

SONIDO

Sonorización de hogares, bares, salas comerciales, etc.

Equipos estereofónicos

Baffles, altavoces, cassette, auriculares, etc.

Sonido del automóvil

Antenas TV - FM

C/. Sud. s/n.

Teléfonos:

46 07 17

46 07 18

CASSÁ
DE LA
SELVA



Reproducció en Offset

C/. Provincial, 38 - Tel. 46 01 67 - CASSÀ DE LA SELVA

Gràfiques Duch

TIPOGRAFIA - OFFSET



MONTESA
DUCSON
SANGLAS
JONSEREDS
DUCATI
LAMBRETTA
HONDA
PUCH
BENELLI
MORINI
KAWASAKI
LAVERDA
NORTON
TRIUMPH
MOTOBI
MALANCA
REMOLQUES

ESPECIALISTAS EN MOTOCICLETAS DE MONTAÑA Y CARRETERA DE GRAN CILINDRADA

MOTOS AURADELL

GERONA

OPTICA

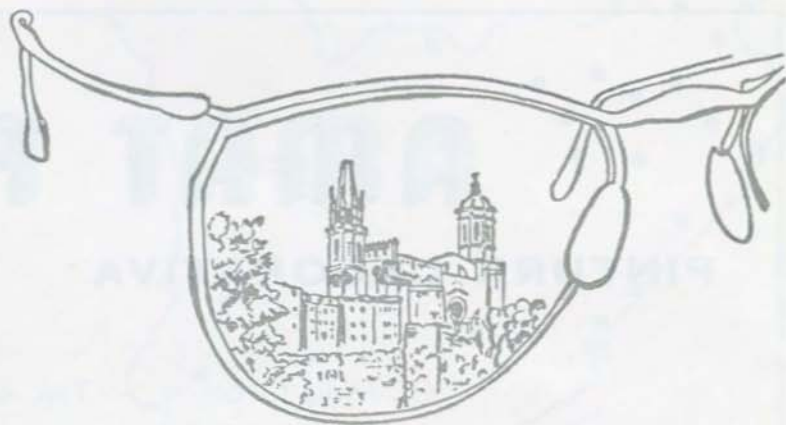
Amadeo Agustí

OPTICO DIPLOMADO

Rambla Verdaguer, 8

Teléfono 20 42 28

GERONA



CONSTRUCCIONS

Manuel Ontiveros



«CASA NOVA»

(A prop encreuament Ctra. Riudellots - Girona

Telèfon 46 08 92

Cassà de la Selva

AMAT PARÉS

PINTURA DECORATIVA

C/. Puig Gros, 4 - Tel. 46 08 75 - CASSÀ DE LA SELVA

Recadero diario de Cassà de la Selva a Barcelona y viceversa

José Horta Vila

Agencias:

Cassà de la Selva: Arrabal, 59, 3.º, 1ª - Telf. 46 03 43

Almacén: Prolongación Hno. Agustín, s/n.

Barcelona: Pl. Comercial, 10 - Teléfono 319 52 49

Vía Layetana, 136 - Teléfono 215 57 75

Espronceda, 34 - Teléfono 307 16 40

BANCO POPULAR ESPAÑOL



**Organització Regionalitzada a Catalunya a to
amb les exigències de la nostra economia**

Xarxa de Sucursals a CATALUNYA:

Alcanar	Figueres
Alcarràs	Fuliola
Alguaire	Girona
Amer	Granollers
Ampostà	Hospitalet de Llobregat
Badalona 1 ag. urbana	Hostalrich
Banyoles	Igualada
Barcelona 24 ag. urbanes	L'Armentera
Balaguer	La Bisbal
Bellver de Cerdanya	La Jonquera
Berga	Lleida 3 ag. urbanes
Breda	Lloret de Mar
Caldes de Malavella	Manresa
Calella	Mataró 1 ag. urbana
Canovelles	Mollet del Vallès
Camprodón	Masnou
Cardedeu	Moncada i Reixac
Cassà de la Selva	Monistrol de Montserrat
Castell-Platja d'Aro	Montornès del Vallès
Castelló d'Ampúries	Olot
Cornellà de Llobregat	Palamós
Esplugues de Llobregat	Premià de Mar



Puigcerdà
Ripoll
Ripollet
Roda de Ter
Roquetes
Roses
Sant Baldri de Llobregat
Sant Feliu de Pallerols

Sant Hilari Sacalm
Sant Hipòlit de Voltregà
Sant Pere Pescador
Sant Quirze de Besora
Sant Vicens de Castellet
Sta. Coloma de Gramanet
Sils
Soses
Taradell
Tàrraga
Tordera
Torelló
Tortosa 1 ag. urbana
Vic
Vilanova del Camí
Vilasar de Mar

Agglomerados de Corcho

Poliestireno

Garriga y Puig, S.A.

Fábricas en Cassá de la Selva y Algeciras

C/. Enric Coris, 43

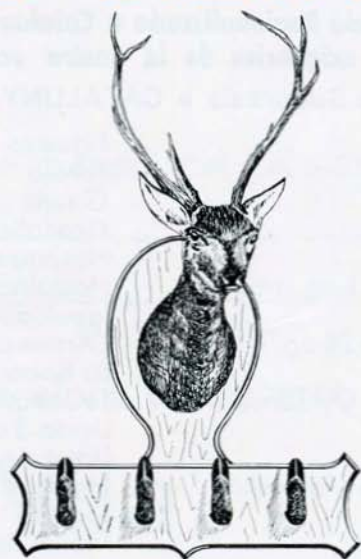
Teléfonos 46 01 00 y 46 01 01

Telegramas: GAP

Exportador n.º 5924

Taller de Taxidermia
y Fábrica de Curtidos

EL CIERVO



Mediodía, 64 - Teléfono 46 08 59 - CASSÁ DE LA SELVA

**Naturalización de toda clase de animales
Compra-venta de pieles
y animales propios para la decoración**

Fàbrica d'Embotits
Sala de "Despiece"



J. Bosch Plana

Carrer Remei, 14 - 15
Telèfons 46 00 97 - 46 00 24
Cassà de la Selva

Magatzem Frigorífic a Barcelona:

Carrer Brosa, 18 - 36
Sant Andreu (Nord)
Telèfons 350 0112 - 350 0116

Francisco Oller, S. A.

TAPONES PARA CHAMPAGNE

C/. Clot, 13 - Teléfono 46 03 50 (2 líneas) - Dirección Telegráfica: OLLERCO

CASSÀ DE LA SELVA

Agraïment

*Agraïm a tots els anunciants
i col.laboradors la seva aportació,
ja que sense ells no hauria estat
possible la confecció d'aquest
programa de Festa Major.*



PINTURA - DECORACIÓN

PINTURAS - MOQUETAS
PAPELES PINTADOS
Y REVESTIMIENTOS TEXTILES

MUEBLES STANDARD
Y A MEDIDA

CONSULTE PRESUPUESTO SIN COMPROMISO

Nuevo Edificio Calle Buenavista, bajos

Esquina Paseo Vilaret

Teléfono 46 08 49

CASSÁ DE LA SELVA

JRIGOLA
JORDI

LAMPISTERIA

Carrer del Raval, 51
Tels.: Taller 46 11 15
Part. 46 11 38

CASSÀ DE LA SELVA



Vendes - Exposició - Reparacions

Llum - Aigua - Calefacció - Butà

Servei col·locació

Antenes TV. amplificades i Equips de
Sonorització, Amplificació i Imatge
«Làmpares» i il·luminació: 20 % dte.

Exposició d'Electrodomèstics

Distribuïdor de: FAGOR, ASPES, AGNI, CORCHO, AEG, SUPER SER, CORBERÓ, BRU ...
TV. Blanc-negre i Color: RIVER-SAND, INTER, PHILIPS, SANYO, LAVIS, ELBE ...

Reparacions RTV - Sistema especial TV. Color

Ens consulti el seu problema i li garantizem solució